

門窗質鋁忠許  
玻璃窗門  
鋁質外牆  
暴風鋁門  
鋁質窗紗  
承接裝修  
土庫間格  
經驗豐富  
免費估價  
八七六—八〇四二  
八七九—三一八

**建美電器行**

TEL. 251-5557

612 E HASTING ST. BC

雪爐電 洗衣機 各種電器 修理保養  
相顯視 各種電器 修理保養

●誠懇迅速 ●取費公道●

●高低收費 ●舊電視 ●吊柜 ●爐面 ●

**D. K. 電視音响修理公司**

專業技師  
到府修理  
各欸電視  
音响器材  
取價公道

電：270-4489  
299-8056 (晚上六時後)

**私家車及貨車租賃**  
**馮緝炘主理**

**Better Car  
RENTAL AGENCY**

**Ian Fong**  
Gen Man

996 W. Broadway  
Vancouver, B.C. V5Z 1K7  
Tel.: 732-1396

7472 - 6th Street  
Burnaby, B.C.  
Tel.: 522-1671

OPERATED BY EXPRIENCE RENTALS LTD.

**新興建築公司**  
**專造灰板**

新屋承建 房屋裝修  
土庫間格 屋頂瓦仔  
內外油漆 大小木工

免費估價  
電話：685-3653

**HAIDA THEATRE**  
**3215 Kingsway • 435-2333**

星期一至五 2:00 p.m. 4:45 7:30 8:45  
 星期六及日 12:00 2:45 5:30 8:15

**成人電影：性感，香艷，新潮，刺激**  
 ◎吾使去 **B L A I N E**，就看到好戲。

**星期一至星期五中午場有香腸贈送**

*The Other Side of Julie*

**DESIRE WITHIN  
YOUNG GIRLS**

**HIGHLY  
EROTIC  
FILM!**  
 —Generation  
Mag

Both films completely concerned with sex

Adults \$4  
 Senior Citizens  
 \$2.95

ONK • MARY QUINN • CONNIE PETERS •  
 DAVID BROOK • FRED ANTON • MICHAEL ZARILLA

# 邵氏大戲院

## SHAW THEATRE

254 EAST HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C.

Tel: 684-7733

### 李翰祥

### 許冠文

皆文章！  
嘻笑怒罵

+

都是戲！  
舉手投足

# 馬太密聲

MATURE

捉姦趣事

風月名片

同場加映

- (一) 早生貴子
- (二) 紅雲紅外
- (三) 高枕無憂
- (四) 醉上酥下

名片兩套  
壞肚皮

不看  
看一次：哈哈大笑  
看兩次：別有洞天  
看三次：峯迴路轉  
不看  
看本片：益壽延年

週日場  
風塵六傑

**永新裝修公司**

電話：874-1831

預約免費估價  
價錢收到最平  
一切大小工程  
簾芭泥水裝修  
樓梯露台屋頂  
土庫間格油漆

---

**華聲** 溫哥華  
電話：685-1110

即日獻映

夜 變

王劍如 石峯 秦風  
方正 主演

同場放映

性 狂 熱

米雪 主演

順發冷氣工程  
雪凍暖冷電  
櫃房氣氣爐  
修理裝嵌肉食，牛奶，菜蔬櫃  
日夜服務，免費估價。  
電話：298-1431朱先生

溫哥華 溫哥華 溫哥華 溫哥華

大北京飯店  
AND PEKING RESTAURANT  
54 East Broadway (Near Fraser St.)  
Vancouver, B.C.  
Tel 879-0021  
一月二日(星期二)  
新張營業  
北京小料  
台灣筵吃  
中、大、小  
隨午、晚、宵  
七、八、九  
歡、迎、光  
所、臨、美

溫哥華 溫哥華 溫哥華 溫哥華

時間：  
天上午十一時至下午十時

嘉禾大戲院  
Golden Harvest Theatre  
319 MAIN ST. VANCOUVER, B.C. TEL. 683-8898  
加拿大區華埠街三堂九號

---

由十二月三日起

惹笑功夫片  
密十至尊有殺有賠，聯手殺敵爲報大仇  
惡人遭殃弱者得救，怪招應敵笑料滿場  
老人開心細佬出沙，村民稱賀從此太平

密十至尊

黃家達 米雪 白彪主演  
同場加影

猛龍過江

李小龙 苗可秀 主演

嘉禾黃獻GH最佳票選

**新聲戲院**

SUN SING THEATRE

150 E. Hastings St. Vancouver B. C.  
自動電話 682-0724 辦公電話 682-0725

星期一至五，祇映七時半及九時半晚場  
週末及假日，即下午一時半開始，連映  
放映三夜，不換出。

黑暗鬥殺，不擇手段，職業凶手，  
大顯威風，專講對白，成人電影，  
十八歲以下不宜觀看。

**殺出西營盤**

秦祥林，岳華，梅艷，葉童 主演  
世外桃源，原是地獄，  
人窮志盡，飄飄欲仙。

**地獄天堂**

劉小琪，樊國維 主演。  
放映日期：由十二月三日至  
十二月十日止

# 金星大戲院

## GOLDEN STAR THEATRE

1339 Kingsway Vancouver B.C. V5V 3E3 Tel. 872-2412

雲哥華京士威路 1339 號

十二月六日至十二日放映

十二月十三日起放映

### 天字第一號

聯合主演

民藝李 家世龍 伍冠龍 希南

### 虎豹龍蛇鷹

映放場同

[illegible]

Block Bros. Realty Ltd.  
公司電話: 435-1471

# GRACE LI 李蘭芳

住家電話: 464-1091

- 雲東區，三十七街新屋出售，近學校已止，取價相宜。
- 菲沙×三十九街，三十四年新，地段49×122，取價九萬餘。
- 東區四十九街夾K N I G H T地大，二十餘年新，交通方便，近學校。
- 十二街夾R U P E R T 49×110，昇屋地，三十四年新，三睡房，取價九萬餘元。
- 高貴林新區新屋數間，取價相宜。
- 伍仔梳夾三街，一廳一睡房柏文單位出售，七百尺，取價五萬餘。
- 小型四呎入息柏文出售，每組兩睡房，近伍仔梳夾一街，容易出租，取價十三萬九。

元昌肉食公司  
DOLLAR MEAT STORE LTD.  
266 EAST PENDER STREET  
PHONE 681-1052  
馳名琵琶鴨  
掛爐鴨  
脆皮大乳鴨  
爽嫩白切雞  
美味桂花鴨  
鮮明肉類  
承接金豬  
逢星期一休息  
本公司最近自置設  
備一流新工場，特  
製白油腸及特凍白  
油腸，鮮鴨干腸，  
油王臘雞，鮮蝦肉  
腸，臘梅肉，臘鴨  
餅。歡迎僑胞駕臨  
選購。

# 歐文斯

## BLOCK BROS REALTY LTD.

# GORDON OWENS

669-5706 or 681-7822

522-3907 Page 7354169

如閣下想問以下的屋，請先  
電 522-3907 然後告知傳呼號碼  
7354169 留下府上電話，本人即回  
電給閣下，多謝。

### 急賣

▲位於本拿比DEER LAKE，建築師屋，71x100，四睡房五火爐，四露台，雙車房，由三十二萬減至二十三萬九，土庫十尺高。

▲本拿比，四睡房，57x157，十年新，三車房，由十六萬九千減至十一萬九千。

▲特大柏文地，位於城市屋，位於本拿比，價三萬元。

▲4111 VENABLES 兩層，四睡房，標準地，有三萬七千一百一十四平方呎，三按揭至八十四年。價四萬一千九百。

▲6625 KILLARNEY 正兩層兩睡房土庫完成，士威九萬九千五百。

▲3562 MORRISON 九萬九千五百，已出賣，32正，新認真抵買，萬完成全屋，萬餘錯過。

▲兩睡房柏文，五分鐘到唐人街，有四睡房，剩下一睡房及一睡房，有火爐及陽台，九萬五千。

▲6083 BATTISON 兩睡房七萬五千，33x104 價七萬五千。

▲4130 LAKEWOOD 十一萬九千，保養良好，樓上兩房，樓下兩房，石炭牆，33x128 歡迎還價。

▲77E-17 十一萬五千，三睡房廿六年新，標準地。

▲15670 MAIN ST 石炭屋三睡房，巴士路線，52x107 屋主全屋裝修，十二萬九千。

▲3165 PARKER 九萬五千，樓上兩睡房，土庫完成，133x146

▲三仟新屋，三睡房，開價廿四萬，豪華大屋值得買。

▲溫哥華熱盤，價錢平通，全市只售九萬九千九百，樓上兩房，樓下兩房，三睡房，三仟呎，KILLARNEY。

▲溫哥華熱盤 CAPITAL HILL 風景佳美，四睡房，好新靚屋。

▲溫哥華特價屋十三萬，21148 E 33，上下完成，特價十三萬。

▲兩睡房柏文，四仟，一睡房五萬二千，五分三，唐人街。

▲由二十三萬九減至十八萬九，四睡房，四浴室，大有價出 625 KILR BA。

▲6N GLE 出賣，新屋，三睡房，風景優美，九萬九千。

▲皇家式屋，四睡房，土庫兩房，半英畝地，有泳池，網球場，售十九萬九。

▲五百街位 SPERLING 樓宇地，每塊地由七萬八千元起。

▲好似大酒店一樣大，可容納四大家庭，近本拿比中心公園，三十五萬。

▲八組柏文，每組兩房，五萬首期，業主給予十四萬八按揭，三十四萬九千。